

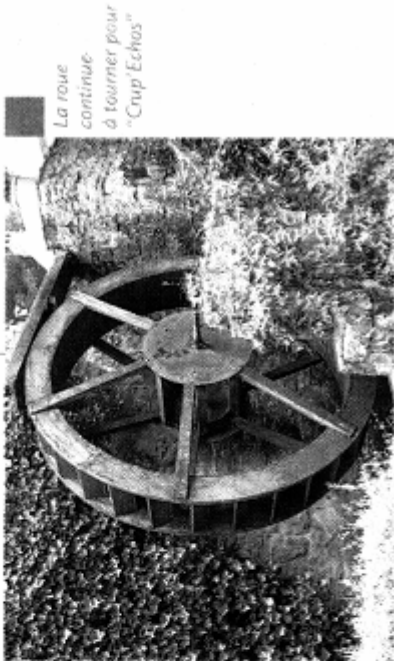
# CRUP'ÉCHOS

Jan - Mars 2007

N° 74

TRIMESTRIEL -21<sup>e</sup> année - Éditeur responsable: A. BERNIER, rue St Joseph, 5 - 5332 CRUPET

I ston'ne bin l'pouye sins l'fè crii... (Il étrangle bien la poule sans la faire crier) (Vieux dicton crupétois)



La roue tourne pour Crup'échos ...

(Extrait de « TELEKILA » 29 juillet 2006)

Après une éclipse automne- hiver un peu longue, revoici votre trimestriel préféré.....

## THEATRE à CRUPET : Encore une histoire de château



Le « beau petit maître » ! ...p 6-7

© Photo : Catine Massart

### > LES 20 ANS de Crup'Échos

En octobre 1986, quelques amis, l'instituteur Jean Moreau, les frères Bernier, André Quevrain et André Couvreur ont trouvé qu'il serait intéressant, pour consolider les liens entre les gens du village, de créer un journal qui donnerait régulièrement des informations sur la vie locale.

Le premier numéro, sous la responsabilité du rédacteur en chef de l'époque André Couvreur, est sorti des photocopieuses locales, en décembre 1986. Chaque trimestre, un nouveau numéro est tiré en 500 exemplaires et distribué dans toutes les boîtes aux lettres du village. Plusieurs exemplaires sont aussi mis à la disposition de la bibliothèque, du syndicat d'initiative et de l'administration communale. Les anciens de Crupet ne sont pas oubliés puisqu'ils reçoivent un exemplaire. L'équipe actuelle fait aussi appel, pour la rédaction des articles, à des collaborations extérieures.

En décembre de cette année, le numéro 75 sortira de presse. Tout un programme. Si "Crup'échos" est un trimestriel qui concerne le seul village de Crupet et joue souvent la carte humoristique, Assesse a son journal officiel communal "Perspectives et réalités" qui, lui, concerne les sept sections.

# CRUP'Échos

Bulletin de liaison de l'activité à Crupet.  
Rue St Joseph, 5 - 5332 CRUPET  
e-mail : [freddy.bernier@swing.be](mailto:freddy.bernier@swing.be)



ASSOCIATION  
VILLAGES  
DE WALLONIE

## Forum de rédaction

Pascal André  
Freddy Bernier (rédacteur en chef)  
Marcel Pesesse (Trésorier)  
André Quevrain  
Hugues Labar

### Compte bancaire

068-2182164-79

### Conception Graphique N°74

Hugues Labar en collaboration  
avec Freddy Bernier

## SOMMAIRE

	P.
- Edito	3
- Le mot du Bourgmestre	4
- Marche APPEL 2006	5
- Théâtre au château	6-7
- Cheval errant	8
- Revoilà la Galerie	9
- La Maison du meunier	10
- Brocante 2006	11
- Le cyclo a son site	11
- Les Seniores accèdent à la Ste Famille	12
- IN MEMORIAM	13
- Salut l'artiste	14
- Les ânes et la Balle Pelote à Crupet	15
- YAN 8 <sup>ème</sup>	16
- Beau dimanche à Crupet	18
- A l'chorale	20
- Le cadeau dans les rues	20
- Beau village éternel ?	21
- LES PUBS	22 et suiv.

## Imagin'nails

Votre espace beauté et stylisme d'ongles...

Seul sur un  
modélage  
d'ongles.

Mises au point  
\*bain et soins  
\*service coiffure et maquillage  
\*Lingerie sous linéaire  
\*modélage d'ongles en gel et  
\*pédicure  
\*piercing par Mandragora piercing

Fanny vous accueillera rue  
des Loges n°36 à Crupet.

Vous ne connaissez pas encore le  
modélage d'ongles venez tester  
gratuitement un ongle et découvrir comment  
perfectionner vos mains grâce aux diverses  
finitions (strass, pécos, bijoux, tips, mode...)

**Tel:083.66.83.80**

## Taverne "Le Pachtis"

PETITE RESTAURATION

Restauration ouverte de 12.00h à 15.00h  
et de 18.00h à 22.00h

FERMÉ LE LUNDI

Rue Haute, 8 - 5332 CRUPET - Tél.: 083 68 99 10



**POUR TOUS TRAVAUX DE DECORATION  
TAPISSAGE, PEINTURE A EFFETS SPECIAUX  
RECOUVREMENT DE SOL, PERSIENNES, ETC**

**TRAVAIL SOIGNE ET PERSONNALISE  
EFFECTUE PAR LE PATRON**

**DEVIS GRATUIT SAUF ASSURANCES**

**Léon FOUGARDEY**

Rue de la gare, 7 5360 NATOYE  
0477 1 69 60 30  
083 1 21 23 15

## EDITORIAL

Un vent de renouveau souffle sur Crupet et Crup'échos sort d'une léthargie de plusieurs mois. L'arrivée de nouvelles forces vives, dont Hugues Labar qui s'est chargé de la mise en page de ce numéro, n'y est pas étrangère.

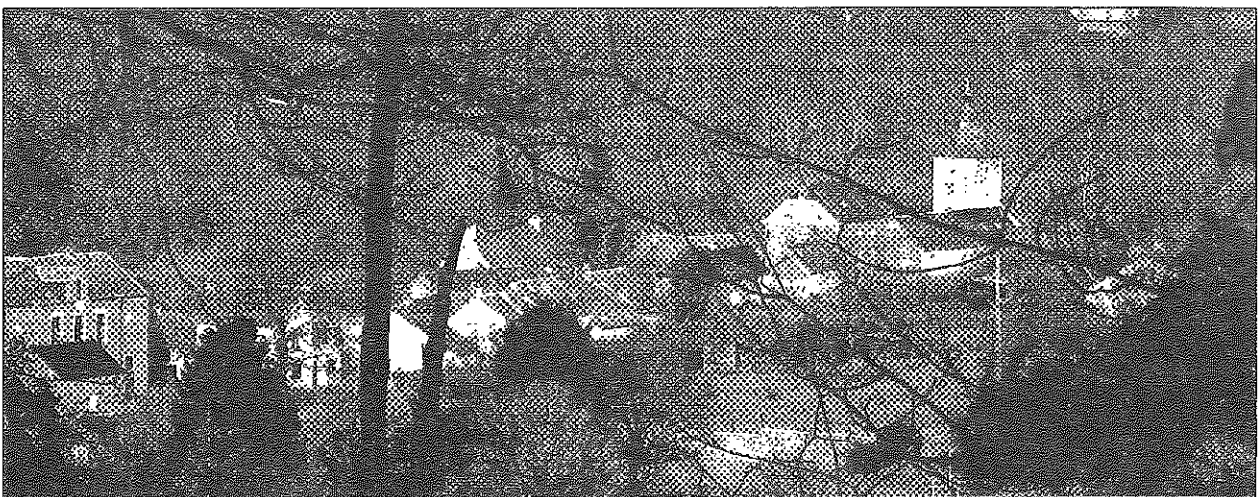
Pendant ce temps, notre comité n'est pas resté inactif, puisque la majorité de nos collaborateurs participe activement à la rédaction d'un ouvrage exceptionnel sur Crupet, qui profitera du support de véritables spécialistes de très haut niveau dans les domaines historique, géologique, artistique, paysager et autres ainsi que de l'aide très appréciée de personnes qui, tout simplement, aiment Crupet pour ce qu'il est, un très beau village.<sup>1</sup>

Ce renouveau devrait aussi se traduire par une autre approche de la gestion de notre village par nos autorités communales fraîchement installée et dans ce cadre nous sommes particulièrement satisfaits des intentions du collège échevinal que vous découvrirez page suivante. Nous remercions dans le Bourgmaster pour l'expression des intentions de sa nouvelle équipe dont nous soulignons au passage les termes suivants : *« La volonté affichée du nouveau Collège sera claire : travailler main dans la main pour conforter Crupet dans son rôle d'accueil et d'informations touristiques. »*

*En sa qualité de « Plus Beau Village de Wallonie », Crupet fera l'objet d'une attention particulière pour lui permettre d'honorer ce statut dont beaucoup souhaiteraient bénéficier. »*

Un appel est donc lancé aux bonnes volontés et en particulier aux anciens du « Comité de suivi du contrat de village » découragés il y a quelques années par une autre approche du problème sur laquelle nous préférons ne pas revenir, la page étant définitivement tournée.

La qualité de « Plus Beau Village de Wallonie » se mérite au jour le jour et nécessite la collaboration de beaucoup d'intervenants dont l'ASBL du même nom. Dans ce cadre nous nous permettons de reproduire en page 21 l'interview de son président donnée au journal « Le Soir » et parue le 7 mars dernier. Le président souligne la responsabilité des communes en matière de charte de qualité et d'urbanisme. En ce qui concerne Crupet, le « contrat de village » existe bel et bien depuis la labellisation du village mais n'a jamais été véritablement considéré par manque de suivi de part et d'autre. C'est à notre avis dans ce cadre que la barre doit être redressée et de contacts informels déjà pris, il ressort que nous ne sommes plus seuls pour accomplir cette tâche de chaque instant.



F.B. pour le Forum de Crup'échos.

<sup>1</sup> Notre point de contact est Jean-Pierre Binamé, TEL 083 690 342 - [jbiname@arcadis.be](mailto:jbiname@arcadis.be), qui recherche des témoignages, photos de famille, documents qu'il se propose de venir collecter (copier) à domicile (sans emprunt donc).

## LE MOT DU BOURGMESTRE

Depuis 20 ans une équipe dynamique, dont chacune et chacun des Assessois peut honorer la disponibilité et la compétence œuvre au cœur de Crupet pour transmettre par le biais du « Crup'Echos » reportages et informations diverses, coups de cœur et ... coups de griffes.

Depuis 20 ans, des femmes et des hommes de notre commune injectent dans la vie communale leurs sentiments et leur sensibilité pour l'intérêt et la valorisation de leur village.



Tirés au départ par le regretté Jean MOREAUX, dont nous saluons la mémoire et à qui nous réservons, comme à tous ses condisciples trop tôt disparus, une pensée émue et respectueuse, ils continuent sans relâche à nous renseigner sur ce si beau et si attachant village qu'est Crupet.

A l'aube de cette nouvelle mandature communale, les réflexions et cogitations vont bon train, les échanges d'idées fusent de toute part et la place de Crupet au sein de notre commune n'est, évidemment, pas ignorée.

La volonté affichée du nouveau Collège sera claire : travailler main dans la main pour conforter Crupet dans son rôle d'accueil et d'informations touristiques.

En sa qualité de « Plus Beau Village de Wallonie », Crupet fera l'objet d'une attention particulière pour lui permettre d'honorer ce statut dont beaucoup souhaiteraient bénéficier.

Voilà, déjà, une main tendue vers l'équipe du « Crup'Echos ».

Bienheureux Crupétois qui bénéficient de tant de dévouement associatif.

Que les mains des uns et des autres se rejoignent pour réfléchir, penser et ... concrétiser les projets du plus grand nombre et que fleurisse dans le cœur de chaque Crupétois un sentiment de bien-être et de satisfaction.

Tel est mon souhait le plus cher.

A chacun des membres du Forum de rédaction, j'adresse tous mes remerciements et les encourage à persévérer pour le bonheur de chacun et l'intérêt de tous.

Bon Anniversaire « Crup'Echos » !

Votre bien dévoué,

Luc BOUVEROUX  
Bourgmestre

## Marche organisée par l'ASBL APPEL le 23 juillet 2006 au départ des anciennes écoles de CRUPET.

C'est par une belle journée ensoleillée que l'ASBL APPEL (Assesse Patrimoine Promenades Embellissement Loisirs) a convié presque 900 marcheurs à la découverte des beaux coins de notre Entité, mais aussi d' « un des Plus Beaux Villages de Wallonie ». Les participants furent enchantés des parcours proposés où ils pouvaient découvrir des sentiers, des chemins de campagne ou boisés et également admirer le magnifique patrimoine de notre région.

Le petit circuit de 5 km amenait les participants (166) à DURNAL par le « Bois sur la ville ». Le circuit de 10 km remporta le plus grand succès (534 marcheurs) avec la boucle vers DURNAL et ensuite vers la ferme de Haut le bois, puis la ferme de Coû. Enfin, les plus courageux (195) qui effectuèrent le circuit de 20 km ont eu le privilège de parcourir les sentiers privés du domaine de RONCHINNE.

Je dois ici remercier chaleureusement les propriétaires privés qui nous permettent d'emprunter leur domaine ou de réaliser un point de ravitaillement. Merci pour leur bon accueil.

Tous nos remerciements vont aussi aux nombreux bénévoles qui ont œuvré à la réussite de cette organisation.

Les fonds ainsi récoltés permettront de sauvegarder le petit patrimoine communal et de concrétiser en partie le dossier « balisage ».

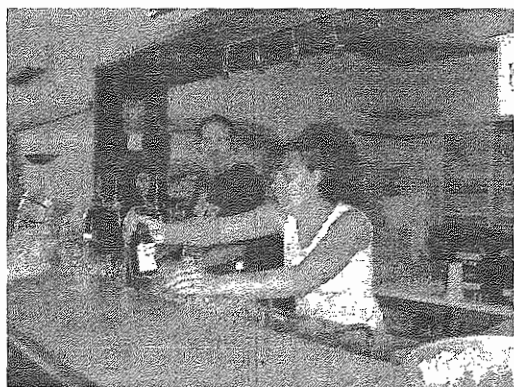
Un nouvel appel est lancé aux bénévoles qui désireraient rejoindre l'ASBL .

Contact : ASBL APPEL, rue du Ruisseau, 2 à 5330 ASSESSE ; tél. 083 65 65 65

Ne manquez pas le rendez-vous 2007 : le 22 juillet dès 7h00 !

*Quelques appréciations des participants : superbe promenade bien fléchée - Merci- D'jâles d'ANHEE ; Superbe ballade, bravo : Liliane ; Génial, génial à refaire ; très beau circuit, bon accueil et merci pour le contrôle, à l'an prochain ; grand merci pour ces belles campagnes, merci pour RONCHINNE, IVOY, ARCHE, COÛ ; très beau et très belles vues sur MAILLEN...*

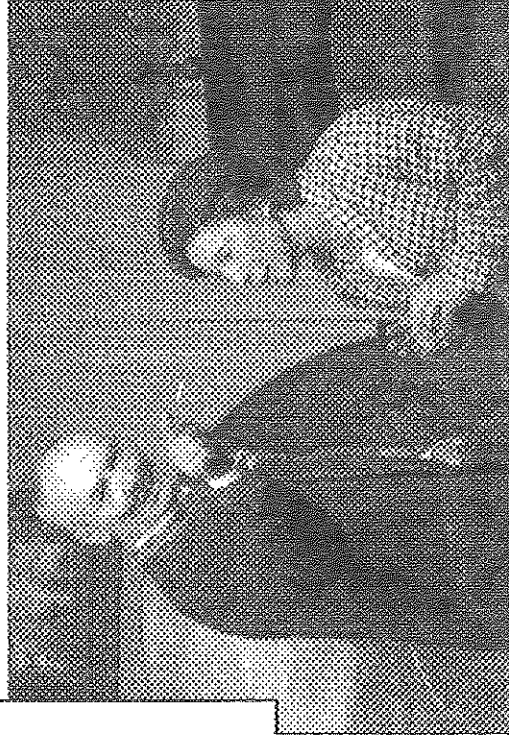
Après la promenade, un petit rafraîchissement, une petite restauration ...



# LE CHÂTEAU SANS MAÎTRES...

## Un retour aux sources pour Artmonie...

Nouvelle expérience théâtrale pour Artmonie, au début février. L'occasion de réintégrer la "Maison Ste Famille", dont les murs sont riches d'histoire dramatique locale...



À Crupet, le théâtre n'avait plus droit de cité dans la salle paroissiale depuis 1968 ! "Li p'tit mitan" (en wallon: petit milieu, un joueur de jeu de balle), une comédie wallonne, fut la dernière pièce qui y fut jouée, voici 39 ans ! Andrée Bernier, membre de la troupe actuelle, faisait déjà partie de la troupe de l'époque ! Le choix de la Maison Ste Famille possédait donc des relents de nostalgie et se révélait finalement symbolique.

La pièce proposée cette année était une création (la deuxième) de Thierry Bernier, "Le château sans maîtres". L'histoire semble farfelue et prête à rire. Une famille noble, au milieu des années cinquante, ne vit au château de Palangrotte que par la détention, héréditaire et conditionnelle, d'un objet de valeur.

Mais si cet objet disparaît, c'est l'existence même au château de cette famille qui est remise en cause. Et, bien entendu, l'objet disparaît ! L'expulsion sans ménagement du domaine menace donc la tribu des Levrault de Lannay !

L'intrigue, bien réelle, est surtout prétexte à amuser le public en caricaturant une famille aristocrate un peu déjantée. Les petits travers de chacun sont décrits de manière loufoque, proche de la bande dessinée ou du cinéma comique, thèmes chers à l'auteur.

Et le succès est total ! Les trois soirées initialement programmées ont fait salle comble. En dernier recours, Artmonie a proposé une quatrième séance qui parvint à remplir une fois encore la maison Ste Famille. Entre-temps, la troupe a joué en déplacement à Bomet, au profit d'un projet humanitaire au Congo.

La distribution ne comporte pas moins de douze acteurs, dont plusieurs néophytes ! Et, au soir de la dernière, l'on percevait chez eux le sentiment partagé du soulagement de la tâche remarquablement accomplie et du désir réel de rempiler ! L'année prochaine, sans doute. Comme si ce retour aux sources avait ranimé la fibre théâtrale à Crupet...

Avec: Andrée BERNIER, Aurélie BERNIER, Thierry BERNIER, Jean-Pierre BINAMÉ, Anne COUVREUR, Florence GRANDJEAN, Benjamin LUCAS, Frans LELIÈVRE, François MASSART, Marcel PESESSE, Sylviane QUEVRAIN, Nicole ROYAUX et la voix d'Odile BERNIER.  
Mise en scène de Patricia QUEVRIN  
Musique originale de Pierre VERHAEGHE

## Le THEATRE est sur orbite à Crupet

Photos : © Catelina Massart



Artmonie sous la houlette de Thierry nous a (re)servi un tout grand cru en ce début février.

L'imagination de l'auteur / acteur nous a conduits sans heurt au travers d'une intrigue bon enfant comme décrit dans l'article ci-contre paru dans le dernier « Perspectives et réalités » et que nous reproduisons avec l'aimable autorisation de l'association.

Dans le public nous avons pu reconnaître avec plaisir des anciens, mais aussi beaucoup de crupétois de souche récente et même pas mal d'amateurs « quasi professionnels » de théâtre.

Si l'on a beaucoup parlé du jeu des acteurs, il ne faut pas oublier les costumes ni le décor qui témoignaient d'une certaine maîtrise dans la réalisation.



Nous ne pouvons que les encourager à continuer dans cette voie et les remercier de consacrer leur temps précieux à la renaissance d'un certain esprit de village dans le meilleur sens du terme. Les problèmes nés de ce que d'aucuns appellent la « néo-ruralité » peuvent dans une certaine mesure trouver des solutions simples dans le cadre de ce genre d'activités qui créent, après les premiers contacts, des liens essentiels pour toute relation entre personnes issues d'horizons différents.

Remercions une nouvelle fois la troupe et encourageons-la à continuer dans cette voie.

FB pour le Forum



## Le cheval errant de Venatte.

Il y a plusieurs mois, j'ai répondu à la petite annonce de Jean-Pierre Binamé, parue dans Crup'Échos, qui proposait de participer à la rédaction d'un beau livre sur Crupet, comme cela a été fait il y a trois ans sur Spontin. J'ai donc rejoint l'équipe dirigée par Jean Germain et je me suis engagé pour la rédaction de divers articles : l'un d'eux concernera la ferme et la seigneurie de Venatte.

Ceci m'a amené à consulter de nombreux documents aux Archives de l'État, à Namur. Les plus intéressants (acte de vente, bail, descriptions, etc.) seront repris dans ce livre.

Mais comme tout ne pourra être reproduit et édité par manque de place [Crupet est un vaste sujet et le nombre de pages sera limité], je vous propose ci-dessous la retranscription d'un acte du 28 mai 1709, passé devant les échevins de Venatte <sup>1</sup>, au caractère plus anecdotique qu'historique.

Il raconte l'histoire d'un cheval errant, dont personne ne veut plus. Le fermier de Venatte, Christophe Tazeau, demande alors aux échevins de pouvoir le vendre afin de se rembourser des dommages subis. La Demoiselle de Deinze, Dame de Venatte, était Marie Florence de Mérode, chanoinesse de Maubeuge. Ce texte nous apprend également qu'à l'époque le meunier de Crupet était endetté vis-à-vis de son collègue d'Yvoir.

Hugues LABAR

Messieurs les Mayeur et Eschevins de la Courre de Venatte

Remonstrent la Dem<sup>e</sup><sup>lle</sup> de Deynse Dame de ce lieu et Christophe Tazeau son censier que le 22<sup>e</sup> de ce mois at été trouvé un cheval sans garde ny guide pâturant dans les grains de la campagne de cedit lieu qui fut mis en ferme et ayant appris qu'icelluy appartenoit à Gillain Riffon meunier de Crupet et qu'il avoit été saisi par le meunier d'Ivoir ils les en ont fait avertir par le sergent de cette Cour mais ny l'un ny l'autre ne l'ont voulu réclamer.

Cause pourquoi ils vous supplient de leur accorder le pouvoir de faire vendre à l'enchère ledit cheval pour du prix en provenant furnir et payer les fraix de la visitation faite, dommage et interets causez dans lesdits grains et autres fraix en resultants et a resulter, et le surplus s'il y en a demeurer dans vos mains pour suivre a qui il appartiendrat et fere.

(s.) Christophe Tazeau



la signature de Christophe Tazeau  
(avec une croix entre le A et le S)

<sup>1</sup> A.E.N. - Échevinages - Liasse n° 7971.





GALERIE D'ART

CRUPET

ASBL «LeBois»

## ME REVOILI – ME REVOILÀ !

Van GOGH n'a pas suscité beaucoup d'intérêt parmi nos jeunes crupétois, dommage pour eux, dommage pour moi ! Je reviens donc, sans découragement, et vous présente un artiste tout aussi étonnant : **PICASSO**.

Pablo **PICASSO** est né en Espagne, à Malaga en 1881. Son père était peintre et professeur d'art, **il est donc tombé dans la potion magique de l'art !!!**

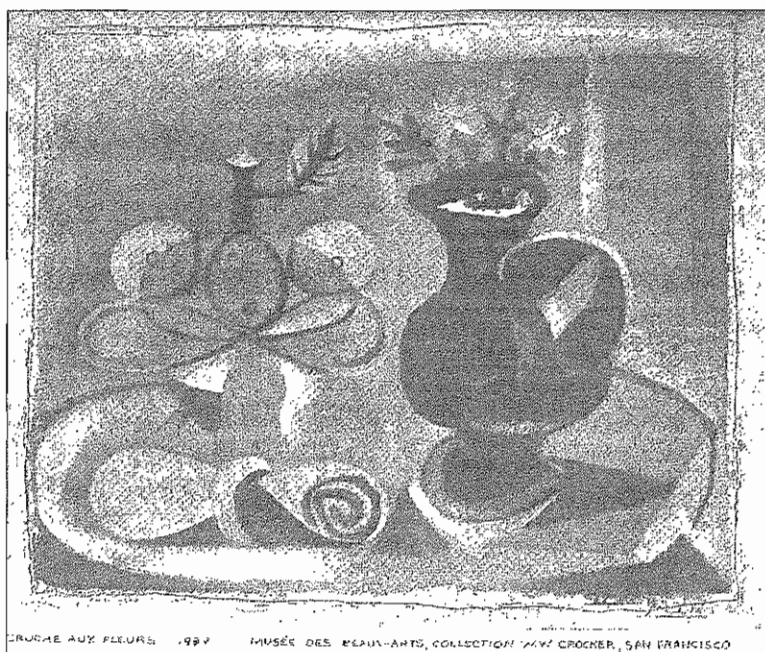
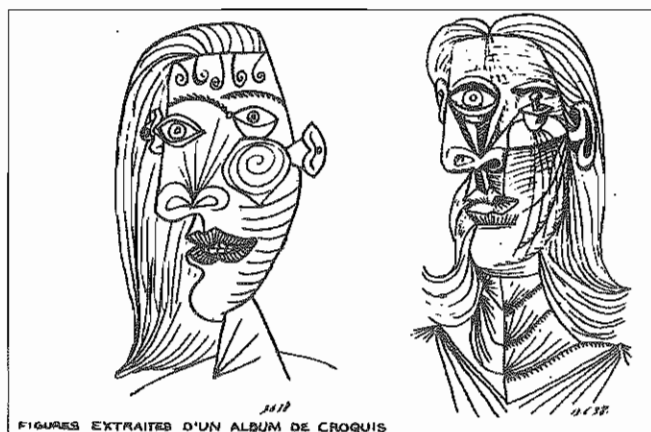
Durant sa longue vie, **PICASSO** a souvent changé le style de sa peinture et la couleur dominante de ses tableaux ; on appelle "périodes" ces différents changements.

**Il y eut la période rose, puis la bleue, la classique, et enfin la cubiste.**

Ses premiers tableaux sont faciles à comprendre (périodes rose, bleue et classique), mais les œuvres de la période cubiste sont bien plus difficiles, il faut que chacun leur trouve sa propre interprétation et chacun y voit des choses différentes.

**PABLO PICASSO A DIT :**

**Pour dessiner, il faut fermer les yeux et chanter.  
Je ne cherche pas, je trouve.  
Ce qui compte ce n'est pas ce qu'un artiste fait, mais ce qu'il est.**



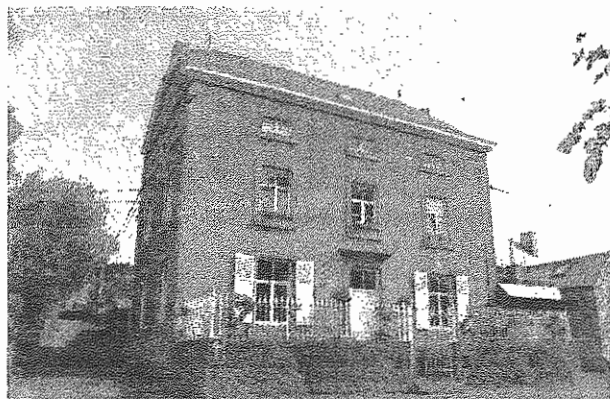
**VOUS VOULEZ ESSAYER DE PEINDRE COMME PICASSO ?**

Je vous montrerai quelques-unes de ses œuvres. Vous pourrez vous en inspirer et peut-être votre travail sera exposé à la galerie.

**A bientôt !!!**

Nicole.

# La Maison du Meunier



Depuis l'été 2005, les passants auront remarqué une activité intense au n° 15 de la rue Haute. En effet, une nouvelle famille s'est installée dans la belle maison construite par le meunier Henri Purnode et son épouse Catherine Lamy en 1866. Ce meunier était le propriétaire des anciens moulins Purnode, situés à la sortie du village, vers Assesse, et transformés actuellement en appartements.

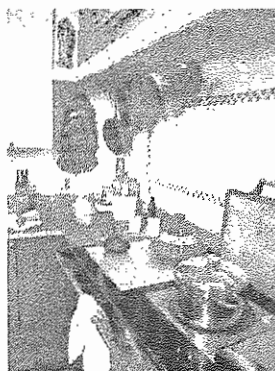
La maison du meunier, de belle allure, quoique fort négligée ces dernières années, retrouve peu à peu son âme d'antan.

De gros travaux de réfection furent entrepris, dans le respect du style d'époque, mais avec des concessions au confort moderne et aux normes écologiques actuelles. Le toit fut refait en ardoises naturelles, mais avec une isolation thermique et l'adjonction de panneaux solaires. La chaudière vétuste céda la place à un modèle actuel plus écologique (et économique !).

Les anciennes fenêtres, dans un état de délabrement avancé, furent remplacées par de nouveaux châssis en bois, mais équipés de double vitrage.

Les volets aux fenêtres de la belle façade en pierre de taille, les grilles et la porte d'entrée repeintes en blanc, leur couleur d'origine, les parterres à la française côté rue... petit à petit la maison retrouve sa beauté et sa classe.

Les nouveaux habitants y ont aménagé des chambres d'hôtes de grand confort ; ils espèrent, dans l'avenir, amener à Crupet des amateurs de belles maisons et jolies promenades, qui apprécieront tout le charme de ce très beau village.



[www.maisondumeunier.be](http://www.maisondumeunier.be) tel 0476/434455 fax 083/634321 [maisondumeunier@skynet.be](mailto:maisondumeunier@skynet.be)

## La brocante 2006 : très bien, mais encombrée.

J'ai vécu une brocante encombrée.

Il y avait pas mal de monde le dimanche 11 juin 2006 à la brocante de Crupet. Le temps était au rendez-vous de la fête : l'année précédente, nous avons eu de l'orage mais cette fois, il faisait très chaud. Les cafés et les stands « boissons » étaient remplis. D'ailleurs, plusieurs personnes faisaient le tour de la brocante puis allaient s'installer pour boire un verre. Moi, c'est ce que j'ai fait. Nos vaillants organisateurs étaient sur le pied de guerre déjà bien tôt le matin et la veille même, pour installer tous les dispositifs de circulation, cependant quelques récidivistes forcent toujours le passage et bloquent tout le monde ! Dommage que nous n'ayons pas un super grand parking à disposition.

Encore une chouette brocante en 2006 sous le signe du soleil !!

Grand merci et bravo à Marc et à toute son équipe !

Caroline

---

Nous avons le plaisir de vous faire connaître le site internet de notre gîte rural "Le Cyclo" : <http://users.belgacom.net/cyclo>

Découvrez-y chaque trimestre un parcours original de balade au départ de Crupet. La toute nouvelle balade est maintenant en ligne. Vous trouverez sur le site un descriptif détaillé de même qu'une carte adaptée.

Bonne visite !



Gîte rural "Le Cyclo"  
Patrick et Dominique Colignon-Disclez  
rue Haute 34  
B-5332 Crupet  
tél / fax : +32(0)83 69 92 75  
[lecyclo@belgacom.net](mailto:lecyclo@belgacom.net)

## **LES SENIORS VOUS PARLENT**

**Ce n'est pas la proximité de notre banquet annuel qui nous a empêchés de nous réunir, comme chaque deuxième jeudi du mois, à la Salle Sainte Famille ce 8/3/2007**

**Après les palabres habituels, et le goûter du chef, nous eûmes droit à un exposé ornithologique par Jean-Pierre, tandis que Marcel nous initiait à la traque aux agaces (pies), et aux fougants (taupes), et que Théo nous confiait que, pour la première fois de sa vie, il avait tondu sa pelouse en février ... Et Fernand, quant à lui, nous confirmait que d'après le comportement de la nature, le printemps était bien là, avec une avance inhabituelle.**

**Mais tout ceci n'intéressait que les hommes, car les dames, dont c'était « la journée » étaient trop occupées à leurs recettes et leurs remèdes, espérant que pour une fois les papys assureraient le service cuisine ...**

**C'était rêver, car nul ne bougeait: « Ah les ingrats, ils nous le paieront ... »**

**Notre dîner au Restaurant Les Ramiers fut un grand succès de participation, de convivialité et de ... gastronomie.**

**Bravo à Hughes, Fabienne, et à leur équipe.**

**Rehaussé par la présence de M. le Doyen CREMER et des autorités communales (M. le Bourgmestre BOUVEROUX et ses Echevins MM TASIAUX et PIERSON, accompagnés de leurs épouses) ainsi que des représentants du Comité CRUPET 85, ce banquet permit à nos fidèles seniors de se créer d'aimables relations, et aussi leur permettre certaines revendications et idées intéressantes pour l'avenir de CRUPET**

**Mme l' Echevine Monique FRIPPIAT s'était excusée par une gentille lettre d'encouragement: elle sera notre invitée lors de la prochaine réunion qui aura lieu le 12 avril à la Salle Ste Famille.**

---

## **LA SALLE SAINTE FAMILLE SE MODERNISE**

**L'accès à notre ancestrale Salle Sainte Famille ne tolérera dorénavant plus aucun reproche...En effet, dotée maintenant d'un escalier convenable, les risques de glissade ou de chute malencontreuse sont tout à fait exclus.**

**Le mur de soutènement a été renforcé vers la façade avant, ce qui a permis le placement d'un lift, qui fera le bonheur des handicapés et personnes à mobilité réduite.**

**D'une utilisation très simple, il permettra également l'acheminement des marchandises lourdes ou encombrantes.**

**Nul doute que la vieille salle fera le bonheur des organisateurs de banquets et réceptions de tout genre...**

## IN MEMORIAM

En raison du retard de parution de ce Crup'Échos, la liste qui suit est malheureusement trop longue.

Aline DELIEU était née à Haine-Saint-Paul le 20 juillet 1933, elle est décédée à Mont de Godinne le 2 juin 2006.

Après avoir assuré la gestion du restaurant LES RHODOS à Chevetogne, elle avait repris l'Auberge du Vieux Château à Crupet, avec son mari Jacques DELIRE. Elle était surtout connue pour son sens de la perfection et pour sa serviabilité. On la savait condamnée depuis plusieurs mois par la faculté.

A son mari et à sa famille, Crup'Échos présente ses sincères condoléances.

-----  
Née à Crupet le 19 janvier 1949, Christiane MASSART y a passé son enfance et sa jeunesse, avant d'épouser Jean-Pierre BEAURIN.

Elle a ensuite suivi son mari dans sa carrière militaire, spécialement en Allemagne, où elle était appréciée pour sa bonne humeur à toute épreuve. Rentrée dans son village natal, elle s'est investie dans les mouvements associatifs locaux : chorale, seniors, où son sourire légendaire restera un exemple.

Décédée le 6 juin, après une longue maladie, elle aura donné une énorme leçon de courage et d'abnégation à son entourage.

-----  
Berthe GENDEBIEN, était originaire d'EVREHAILLES et avait longtemps habité DURNAI. Elle avait perdu son mari, Franz KOG, il y a quelque temps et cela l'avait décidée à venir habiter chez sa fille, n° 1, rue du Dessus, où des travaux furent entrepris à son intention.

Décédée ce 29 juin, elle n'aura guère eu l'occasion de faire connaître aux Crupétois la gentillesse communicative qui la caractérisait...

-----  
Après sa carrière professionnelle à la C.I.B.E., Georges GENDEBIEN (né le 20/7/36 et décédé le 27/6/06) s'était consacré à des travaux d'entreprise et d'entretien, dont ont souvent bénéficié ses amis et voisins : il avait la main à tout ... Il a surtout pu se consacrer à son hobby préféré, et ses toiles furent toujours remarquées lors des expositions de peinture.

Son décès, survenu peu de temps après ceux de ses sœurs et beaux-frères a beaucoup ému la population environnante.

-----  
C'est avec tristesse que le 26 février dernier nous avons appris la nouvelle de la mort d'Alexandre DEMASY à l'âge de 83 ans.

Alexandre jeune volontaire des Brigades d'Irlande, avait rejoint sa famille après la dernière guerre pour œuvrer dans leur ferme d'Insefy qui a été la dernière à Crupet à distribuer chaque semaine ses produits du terroir. Leurs enfants lancés dans la vie, il s'était retiré avec son épouse Jacqueline à Assesse depuis quelques années pour un repos bien mérité.

Nous nous souvenons de lui comme d'un homme aimant sa terre et son travail qu'il dédiait entièrement à sa famille et ses amis. C'est une part de notre histoire crupétoise qui disparaît avec lui, il faudra donc que nous gardions sa mémoire.

Toutes nos amitiés et notre sympathie à la famille.

-----  
Un village c'est parfois une grande famille, mais en ce mois de mars 2007 c'est une grande famille de Crupet qui pleure un de ses fils, André PESESSE. André « Titi » portait le surnom qui avait été attribué à son père Joseph, comme il était de tradition dans nos villages jusqu'il y a quelques décennies. Né en 1952, second d'une lignée de onze enfants, André s'était fait remarquer très jeune pour ses aptitudes sportives et ses capacités techniques. Grand adolescent il fut un pilier (le pivot en terme ballant) de l'équipe phare de Balle Pelote de Crupet dans les années 70-80, son « coup de talon » ayant fait merveille au poste de petit-milieu. Très jeune également, après des études techniques remarquables, il se lança également dans une activité professionnelle où son savoir-faire et sa serviabilité étaient unanimement reconnus. Des ennuis de santé l'ayant éloigné de la vie active, il s'en est allé après un long et pénible séjour dans les hôpitaux.

Crup'Échos présente à sa famille ses sincères condoléances et l'assure de toute sa sympathie.

## Salut l'Artiste...



**Georges GENDEBIEN** s'en est allé de l'autre côté de la toile...

Georges, retraité de la CIBE, était, entre autres, passionné de peinture.

Georges a participé à toutes les éditions de notre Salon artistique depuis sa création en 1986. Il en était même devenu une des chevilles ouvrières. Il avait reçu en novembre 2005 le "Prix de la Fidélité" pour cette assiduité artistique.

Il nous reste de lui ses œuvres colorées du terroir qu'il aimait tant et le souvenir de ses bons mots, reflet coutumier de son éternelle bonne humeur.

Un artiste fidèle nous a quittés...

Le comité Artmonie



## LES ANES A CRUPET...

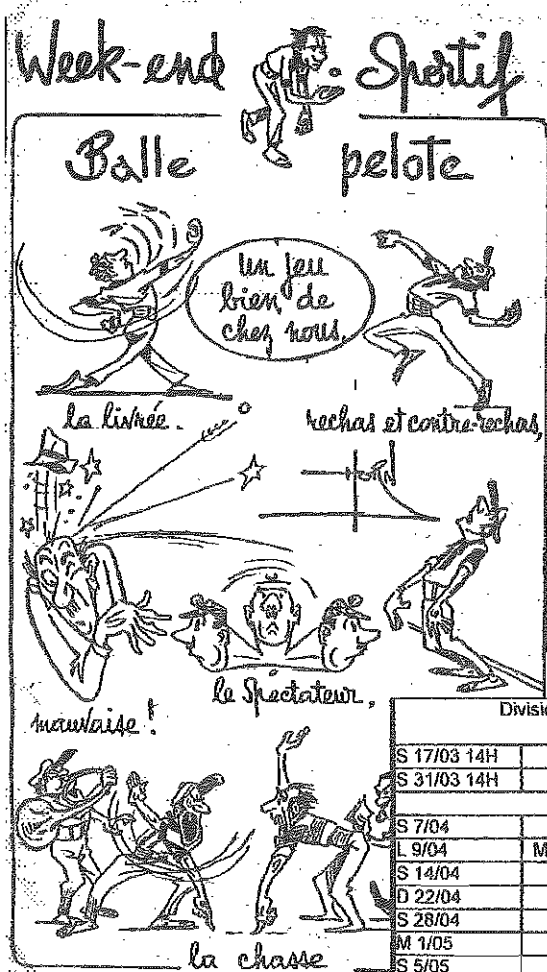
Bon an mal an, plusieurs troupeaux d'ânes hébergent à CRUPET : aux alentours du château une dizaine d'équidés. Ils sont la propriété de Madame GLENISSON vétérinaire à YVOIR : une curiosité pour les enfants — petits et grands — qui prennent plaisir à venir les soigner et les caresser...

Marc VAN RYMENANT et André PIRARD sont également propriétaires de trois ou quatre ânes communs qui font leur bonheur et celui de leurs voisins et parents...

C'est vrai que les ânes sont particulièrement amiteux, mais ils sont aussi insoumis, très indépendants, et ont la réputation d'être des animaux têtus : en plein milieu du chemin, ils se bloquent, refusent d'avancer, mais ce n'est pas de l'entêtement, c'est de la prudence : face à une situation inconnue, l'âne analyse la situation qui se présente, contrairement au cheval, qui partirait au triple galop, sans demander son reste...

Doté de sens très développés, l'âne sent le danger bien avant l'homme : son comportement traduit attention et circonspection. Il flaire, tâte du sabot, et évalue la sécurité du parcours. Si un pont lui semble peu sûr, il ne passera pas dessus, il préférera traverser la rivière, quitte à avoir de l'eau jusqu'au cou... Sa réputation vient du fait que lorsque l'âne se bute, notre premier réflexe est de le faire avancer, coûte que coûte : il faut, au contraire, le mettre en confiance... c'est une bête très sensible, et contrairement à ce que l'on pense, n'est nullement dénuée d'intelligence...

AQ



## Calendrier CRUPET-PELOTE 2007

Division II Régionale			Retour 15H		
Amicales					
S 17/03 14H	CRUPET	DURNAL	S 9/06	CONJOUX	CRUPET
S 31/03 14H	TAVIET	CRUPET	D 17/06	CRUPET	Montgauthier
Aller 15H			D 24/06	SOMMIERE	CRUPET
S 7/04	CRUPET	CONJOUX	S 30/06	CRUPET	DAVE
L 9/04	Montgauthier	CRUPET	S 7/07	LEIGNON	CRUPET
S 14/04	CRUPET	SOMMIERE	D 8/07	SOVET	CRUPET
D 22/04	DAVE	CRUPET	S 14/07	CRUPET	AMPSIN
S 28/04	CRUPET	SOVET	S 21/07	MESNIL	CRUPET
M 1/05	AMPSIN	CRUPET	S 28/07	CRUPET	TAVIET
S 5/05	CRUPET	MESNIL	D 29/07	Beuzet-Vedrin	CRUPET
S 12/05	TAVIET	CRUPET	D 5/08	EVREHAILLES	CRUPET
J 17/05	CRUPET	EVREHAILLES	S 11/08	CRUPET	CINEY
D 20/05	CINEY	CRUPET	S 18/08	SI MARC	CRUPET
S 26/05	CRUPET	Beuzet-Vedrin	S 25/08	CRUPET	LEIGNON
L 28/05	CRUPET	Si Marc			

## YAN / Yût-inme akte : l'aveûle di Pècrule.

Firmin n'esteu nin avou rin : à l'mwârt di ses parints, il esteu div'nu propriétaire dol since do Mitan, swèsante et des hectares di bonnès tèrres , et il aveu naturellemint aurdè ses trèsinçis, on cope di portugais, sins éfant, fwârt attatchis à l'famille...

Li non pu, Firmin, n'aveut pupon d'famille, et i s'ètindeut au mia avou les portugais : i dépendeut d'zèls , i vikeu avou zèls, et i n'li payunt pon d'location : one diskandge qui vaut c'qu'elle vaut, don ?

C'est qui, Firmin esteu aveûle, et quand i quitteu l'cinse, i l'esteu todis attèlè à s'tchin : c'esteu s'mèyeu soçon, si guide et s'protecteur... on aveûle n'è va jamais sins s'tchin, c'est bin connu...

Ses parints n'avun jamais moussi din one èglise, Firmin aveut sî leus idées jusqu'à l'mwârt di s'pa, li dérin à z'awè quittè l'cinse les pîds pad'avant... Sakants djoûs après l'ètermint, il aveu r'cî l'visite do curè, et i n'aveu r'sorti qui Firmin ireut à messe li dimègne siyant, à condition d'î amwinrnè s'tchin, main jusse dins l'fond d'l'èglise.

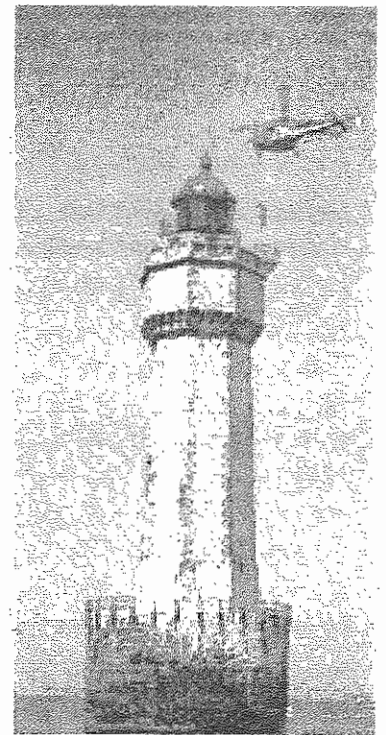
Et pwuis, l'aveûle s'aveu mètù à v'nu tos les dimègnes, avou s'tchin, naturellemint ; on n'aveu jamais vèyu on tchin ossi paugère, i s'tineu mia qui des dgins qui gna, on n'ly aveu jamais vèyu bauyi, i choûteu l'musique et les tchants sins mouftè, i d'meureu todis ascropu, et on pinseu minme qui djeu ses patères comme si maisse...

Tot l'monde respecteû l'aveûle, et jamais person-ne n'aveut critiquè l'présince do tchin è l'èglise : person-ne sauf justumint l'famille da Blanche, qu'esteu d'meurée fwârt stricte sus les principes...

C'est qui Firmin l'aveûle aveu l'rèputation don r'bouteux, qu'on v'neu trouvè d'ô long po les côses pierdues les pu baroques : ostant qu'les sôrcîres ont leu pouye qui clousse, et les tapeus d'cautes leus crapauds po dire l'avenir à des vîyès comères di douce crwèyance, nosse Firmin, li, i s'fiyeut à s'tchin...

Si tchin rutyeut : i faleu s'dimèfyi ; si bawyeu, c'esteu mwé sine : i n'faleu nin douviè l'huche dins ses cas-là ; si fiyeut alè s'quèwe conte li djambe da nos't'avèule, pon d'problème, li novèle con'chance n'è li vleut qu'do bin : tot l'monde n'esteu nin l'binv'nu... I l'aveut min-me arrivè on djou qui Firmin aveut r'cî l'Renne, maugrè l'rutiyadge do tchin : nosse tchin aveu quittè l'cinse , et l'aveûle aveu s'ti prête à brère, vèyant qui n'estu nin rintrè à l'né : non, on n'li r'pudreut pu...

Din totes les circonstances, Firmin s'metteut à causè à s'tchin, et ses responses estunt, à s't'idée, todis crwèyauves : li mouvemint di s'tiessè ou di s'quèwe su l'bodenne da l'aveûle estunt por li des assurances et des vèrités à n'jamais mette en doute.



Quand Blanche a v'nu trouvè Firmin, c'esteut sins grande conviction, et contraire à ses principes, main su l'influence des dgins d'Pécrule, do Renne en particulier...

On n'a jamais seû vramint ci qui s'aveut dit din l'salon da Firmin ci djoû-là, mais on paureut résumè l'entretien en djant qui l'tchin da Firmin aveut r'trouvè Yan su l'éwe, mais nin d'dins... prigenî, mais en bonne santè, qui n'estut nin tot seu, mais qui gn'aveu pon d'comère dins s't'entouradge... qui r'véreu sakants djoûs après les élections, et qu'on n'dimand'reu pon d'rançon...

Tot çà esteut ècoradjant, et confirmeut qui nosse Yan esteu ni pu ni mwinsse rit'nu din on phare pa des politiciens djaloux : ossi Blanche esteu décidée à s'mette en route po fè l'toû des phares dol Bretagne, dol Normandie : mais volà, su l'côte française, i gna nin mwinsse di 210 phares ... Li porminade risqueut do durè sakants mwès, au mia qu'çà pluche allè : et on vôteu dins trwès samwinnes...

LI COP QUI VINT : YAN RIVINT AU PAYS ...

---

Traduction :

## YAN / Huitième acte : l'aveugle de Pécrule.

Firmin n'était pas dépourvu : à la mort de ses parents, il était devenu propriétaire de la ferme du Mitan, soixante et des hectares de bonnes terres, et il avait naturellement gardé ses gérants, un couple de portugais, sans enfants, fortement attachés à la famille...

Lui non plus, Firmin, il n'avait plus de famille, et il s'entendait à merveille avec les portugais ; il dépendait d'eux, vivait avec eux, ils ne payaient aucune location : un échange de bons procédés...

En fait, Firmin était aveugle, et quand il quittait la ferme, il était toujours attaché à son chien : c'était son meilleur ami, son guide et son protecteur... un aveugle ne se promène jamais sans son chien, c'est bien connu...

Ses parents n'étaient jamais entrés dans une église, et Firmin avait suivi leurs idées jusqu'à l'enterrement de son père, le dernier à avoir quitté la ferme les pieds en avant... Quelques jours après les funérailles, il avait reçu la visite du curé, et il avait été convenu que Firmin irait à la messe le dimanche suivant, à condition que le chien soit admis, mais seulement dans le fond de l'église.

Et puis, l'aveugle s'était mis à venir tous les dimanches, avec son chien, naturellement ; on n'avait jamais vu un chien aussi calme ; il se tenait mieux que certains fidèles : on ne l'y avait jamais vu bailler, il écoutait la musique et les chants avec plaisir, restait toujours accroupi, on aurait dit qu'il priait comme son maître.

Tout le monde respectait l'aveugle, et jamais personne n'avait critiqué la présence du chien dans l'église : personne, sauf justement la famille de Blanche, qui était restée très stricte dans ses principes...

C'est que Firmin l'aveugle avait une réputation de rebouteux, qu'on venait le trouver de loin, pour des causes perdues ou baroques : autant les sorcières ont leur vieille poule qui glousse, et les tapeurs de carte ont leur crapaud pour dire leur avenir à de vieilles rombières de douce croyance, notre Firmin, lui, il se fiait à son chien.

Son chien grommelait : il fallait se méfier ; s'il aboyait, c'était mauvais signe : il n'était pas question d'ouvrir la porte à l'intrus, dans ces cas-là ; s'il faisait battre sa queue



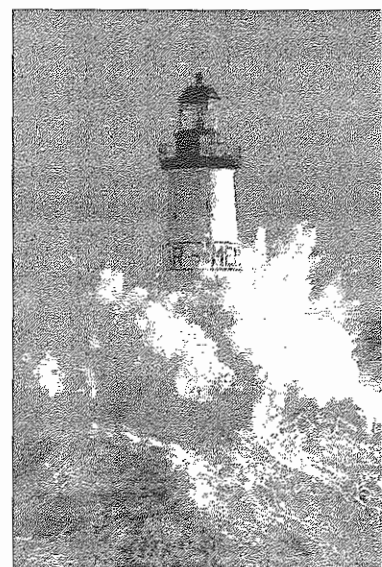
contre la jambe de Firmin, pas de problème, le nouvel arrivant ne lui voulait que du bien. Tout le monde n'était pas le bienvenu... il était même arrivé qu'un jour, Firmin avait reçu le Renne, malgré le grognement du chien : notre chien avait quitté la ferme, et l'aveugle avait été près d'en pleurer, voyant qu'il n'était pas rentré, le soir : non, on ne l'y reprendrait plus.

En toutes circonstances, Firmin se mettait à parler à son chien, et ses réponses, à son idée, étaient toujours crédibles : le mouvement de sa tête ou de sa queue sur le mollet de l'aveugle étaient autant d'assurances et de vérités incontournables.

Quand Blanche est venue consulter Firmin, c'était sans grande conviction, et contraire à ses principes, mais sur l'influence des gens de Pécrule, du Renne en particulier...

On n'a jamais su vraiment ce qui s'était dit dans le salon de Firmin ce jour-là, mais on pouvait résumer l'entretien en disant que le chien de Firmin avait retrouvé Yan sur l'eau, mais pas dedans... prisonnier, mais en bonne santé ; qu'il n'était pas seul, mais qu'il n'y avait aucune femme dans son entourage ... qu'il reviendrait quelques jours après les élections, et qu'on n'exigerait aucune rançon...

Tout cela était encourageant, et confirmait que notre Yan était retenu dans un phare par des politiciens jaloux : aussi notre Blanche était bien décidée à se mettre en route pour faire le tour des phares de Bretagne et de Normandie : mais voilà , sur le côté française, il y a au moins 210 phares... La promenade risquait de durer quelques mois, au mieux, or, on votait dans trois semaines...



LA FOIS PROCHAINE : YAN REVIENT AU PAYS ...

---

cordonnerie   
**André**  
**MOREAUX**  
Rue St Joseph, 3  
**5332 CRUPET - Tél. 083 69.94.14**

## Un beau dimanche à Crupet

Quel havre de paix exceptionnel ! Quel paradis hors du temps ! Quel cadre enchanteur !, cette déclamation « beudelaïrienne » colle parfaitement au coup d'oeil que l'on a quand on regarde le Trou d'Herbois depuis le sommet de la route des Loges.

Ainsi s'exprimait mon amie Michèle avec qui je faisais une ballade pédestre entre Durnal et Crupet pendant que son mari et son fils assistait à la lutte de jeu de balle Aisemont- Crupet. Michèle, la grande sportive, habituée à faire du trekking dans les Pyrénées qualifia Crupet de cette façon : c'est un site minuscule mais remarquable, serti dans une nature exubérante et intacte. Elle s'extasia aussi sur le charmant tableau que forment les balsamines jaunes, les digitales pourpres et les mélilos roses sur fond obscur de la forêt environnante. Charmée par le décor, elle me dit : Crupet peut être qualifié de monde irrationnel, poétique ou le cheminement des siècles a laissé son empreinte. Et pour citer encore Beaudelaire qui écrivait dans « Les fleurs du mal » que la forme d'une ville change plus vite que le cœur d'un mortel, à Crupet, c'est la circulation automobile et les places de stationnement qui ne sont pas adaptées à sa configuration. Arrivées dans la rue « Haute », les voitures s'étiraient en deux longs serpentins côté « stationnement permis » comme côté « stationnement interdit » depuis le Trou d'Herbois jusque la grotte de Saint-Antoine avec un tohu-bohu indescriptible à l'entrée de jeu de balle.



Les jours de fête, les jours où le village est en liesse, traverser Crupet est un exercice risqué. En descendant vers le château Carondelet, Michèle me fit une plongée émotionnelle sur la typicité et le suc de la région représentés par l'architecture disparate mais valorisée par la noblesse de la pierre de taille et la rénovation de jolies maisons dans la tradition du pays. Puis prise d'un émoi mystique en revenant vers les grottes, elle me dit : Il est dommage de froisser la sérénité du lieu

avec cette liberté de circulation de l'automobile souveraine. Dernièrement, j'ai visité le village de Redu ou un grand parking est mis à la disposition des visiteurs à l'entrée du village et de cette façon, les rues sont piétonnières et mises à la disposition des chineurs de livres.

En lui proposant d'aller prendre un rafraîchissement au restaurant « Le pachis » en attendant que les hommes reviennent du jeu de balle, je lui désignai le nouveau parking joliment aménagé derrière le dit restaurant.

Un parking de 23 places, c'est confortable, cela fait bonne figure et c'est une plus-value, il est d'ailleurs situé de façon à ne pas déparer le paysage, mais pour valoriser un patrimoine, il ne faut pas se voiler la face, il y a manifestement pénurie de place de parking. Je n'ai pas la prétention de refaire la géométrie de la voirie ni de bâtir l'excellence mais des mutations profondes et rapides sont en train de s'opérer vu la croissance des activités saisonnières de Crupet. Je félicite les initiateurs de l'élan évident de Crupet sur le plan de la culture, du tourisme et des activités festives. Mais le succès a ses revers et surtout ses travers.

Il est un fait que vu l'étroitesse de la rue « Haute », il est impossible de garer sa voiture sans gêner la circulation croisée.

Gérard, le mari de Michèle nous rejoignit le premier avec une mine mi-figue mi-raisin. - Aisemont a gagné nous dit-il, ravi, puis changeant d'expression en faisant sa tête des mauvais jours, il reprit :- J'ai changé l'auto de place mais ça n'a pas été une sinécure ! Frédéric, son fils arriva à pied, et lança :- J'ai laissé à papa le soin de faire des manœuvres et trente-six manèges pour aller se garer dans un endroit plus spacieux. Après-tout, on va aussi vite à pied !

Tout en devisant gaiement et en prenant notre repas du soir au « Pachis », Michèle qui a toujours la critique perspicace fit ce commentaire :- « Ces villages comme Crupet encastés dans des vallées accidentées au passé rural sont tolérants pour la circulation mais il y a toujours de la place pour des idées progressistes ! »

Gérard lui répondit :-Il est évident que certains virages sont dangereux. Les conducteurs doivent être vigilants. Il serait ironique de dire que dans l'état actuel des choses, la circulation automobile à Crupet est arrivée à sa stabilité. C'est vrai qu'un parking en dehors du village constituerait un atout surtout pour les week-ends d'activités extérieures !

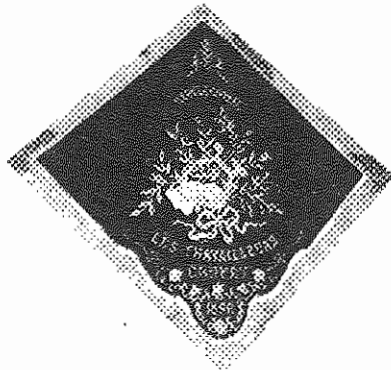
Je lui répondis :- Je peux dire que des plans d'aménagement de la voirie ont été dessinés mais sans savoir quand on les réalisera et sans savoir si éventuellement l'emplacement d'un parking extérieur est prévu.

Frédéric ajouta :-« Je suis allé voir le pont de Gard l'année dernière, il y avait un parking obligatoire et tous les parcs d'attraction ont un parking à l'extérieur de leur enceinte. Crupet pourrait s'enorgueillir d'un nouveau site et cela aurait sûrement un impact positif sur le public. »

La journée se termina agréablement avec un dessert glacé et un alcool « maison ».

Le lendemain, le lundi, vers 16h, en revenant de mon travail, je remontais en voiture la côte entre le château et le restaurant « Le pachis » quand au début du tournant, je tombai nez à nez avec une moissonneuse qui descendait en plein à sa gauche... Les freins crissèrent de part et d'autre... La moissonneuse n'aurait pas su faire autrement que de prendre son tournant sur la gauche ; une rangée de voitures était garée le long des grottes...

MAV



### A l'chorale : rin n'va pu

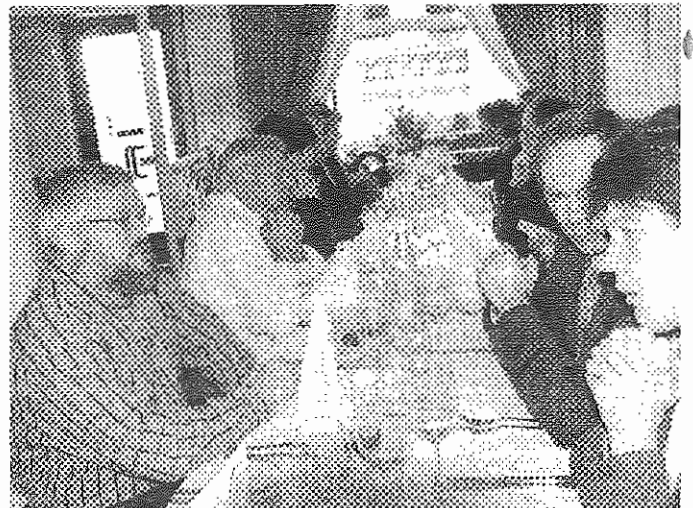
Ca n'va pu à l'chorale : faureu sawè poqwè  
A yût po répètè, sakants ôtes po tchantè  
Et ko : les çis qu'sont là, i n'ont pu wère di vwès  
Les vîs sont dins leu lè, li r'lèvadge va manquè

Est-ce qui c'est DEFOSSE qu'el z'a èburtaquè  
Ou bin l'DA VINCI CODE quèl z'à èmacralè ?  
Poqwè gna-t-i des çis qui vègnenut répètè  
Et qu'on n'veut nin l'dimègne à messe po v'nu tchantè

Des z'autes qu'ont fé l'effòrt, et qui sont v'nu s' mostrè  
Main qui n'savunt nin trop s'qu'on aleut proposè  
Quètefiye minme qu'i n'sont là qui po v'nu discutè  
Pasqu'i l'avunt mwin sôtes à plu no racontè

Ah ... s' gn'aveu pu sovint des fiesses et des  
banquets  
Ou des anniversaires po mougni on boguet  
On vièreu nosse chorale, quitte à n'nin digèret  
Prête à fè des miraukes, et à choûtè l'curè

One miète di sérieux : sayans d'no dispiertè  
Jusqu'asteùre, nos avans fé les affères au drwèt  
Sins no contintè d'faux ,di nul ou d'a peu près  
Wètans do mint'nu l'cap à l'chorale di CRUPET.



A.Q. 21/05/06

---

### **LE CADEAU** : Trois rues réservées aux jeux à CRUPET , la rue Saint Joseph, la rue du Dessus et la rue des Loges...

C'est fait, nous les avons, nos rues, rien que pour les  
jeux,  
Mais nous avons grand peur qu'elles fassent des  
envieux  
Parmi les artisans, les commerçants, les vieux,  
D'autres encore, sans doute, seront-ils désireux ?

Car maintenant, pourquoi ne pas faire d'autres  
heureux ?  
En réservant chaque rue à un groupe d'audacieux ?  
Pourquoi pas, par exemple, une rue des Amoureux  
Dans cette rue d'Insefy, si précieuse à nos yeux ?

Une rue Haute en couleurs , aux artistes capricieux,  
Une rue Basse « voie rapide » pour les motards  
fougueux,  
Un boulevard du Château, pour promeneurs  
joyeux,  
Une avenue de l'Eglise, pour les plus vertueux...

Une place de Saint Antoine, pour les plus oublieux ?  
Une ruelle du Comte pour les plus vigoureux,  
Une sente du Sacré-Cœur pour les plus courageux :  
Tout cela compléterait un village... chaleureux...

A.Q. 22/07/06

Extrait du « Soir » du 7 mars 2007

## Le titre de beau village n'est pas forcément éternel

**ENTRETIEN**  
Ain Collin est le président de l'ASBL « Les plus beaux villages de Wallonie ». Il répond aux critiques des villageois de Thon.

Que fait votre ASBL pour défendre le patrimoine bâti ?  
Nous proposons aux communes des projets d'animation de villages sur base de leur qualité patrimoniale. Les communes signent une charte de qualité, par laquelle elles s'engagent à respecter ce caractère des villages. Faute de quoi l'ASBL pourrait retirer son label. Ce qui n'est jamais arrivé...

L'ASBL existe depuis 1994. On n'allait pas retirer notre label sur un si court laps de temps. Mais pour les villages qui ont reçu le leur au milieu des années 90, il est temps de faire le bilan. Si on s'aperçoit que la commune n'est plus du tout sur la même longueur d'onde que nous. Qu'elle préfère étendre l'habitat, sans préserver le caractère des villages, on devra en tirer les conséquences. Il y a trop de dérogations aux règlements d'urbanisme ?

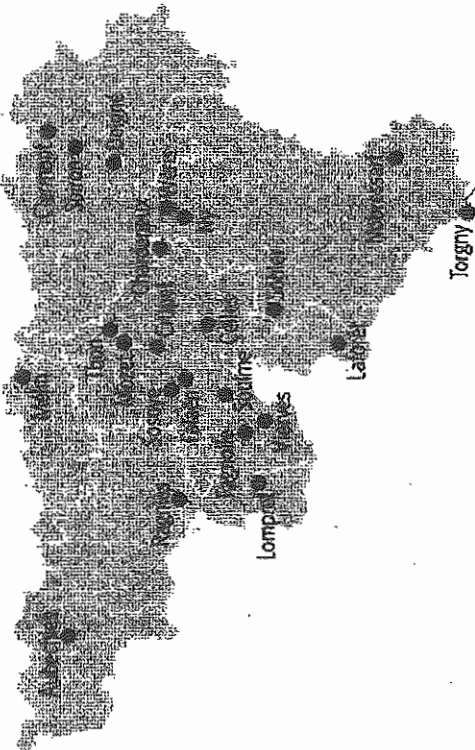
Ce n'est pas nous qui les faisons appliquer. Quand les communes nous le demandent, nous donnons un avis sur les projets. Nous

sommes d'ailleurs en train d'évaluer le nombre de fois où notre avis a été suivi par les communes. Dans le cas du projet d'immeuble de Thon notre architecte a émis un avis négatif après avoir, sans effet, demandé des modifications des plans.

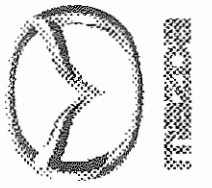
On vous dit politisé...  
Il y a des représentants des communes au conseil d'administration mais aussi des meilleurs associations. Je suis moi-même mandataire CDH. Donc, a priori, pas forcément complaisant avec la majorité PS d'Andenne, par exemple. ■

Propos recueillis par  
J.-P. P.

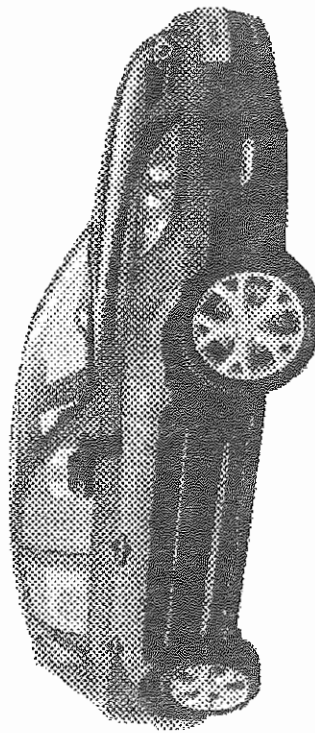
### LES PLUS BEAUX VILLAGES DE WALLONIE



LE SOIR - 0703-06



# 1927 2007: 80 ANS D'AUTOMOBILE



MAZDA3 1600 Cdv 90 cv:

~~17.599€~~

**13.900€** prix net

Garantie totale 5 ans km illimité\*

AUTOS 2007

## QUEVRAIN

Chaussée de Marche, 555 - 5101 NAMUR (Erpent) - 081132 05 11  
www.quevain.be (pour l'histoire en photos)

80 ans au service de l'automobiliste namurois :  
que de voitures sont passées entre nos mains,  
que d'anecdotes à raconter !

Trois générations se sont succédées, tant  
à la vente qu'à l'atelier ou à la carrosserie  
pour entretenir et  
réparer des milliers de voitures.

Pour fêter cet anniversaire, nous offrons,

du 01 au 31 mars 2007

# 5 ans de garantie

sur toutes les Mazda  
neuves de stock ...

en plus des offres promotionnelles allant  
jusqu'à  
**4.000€**  
d'avantages

Quelle meilleure manière de s'assurer  
de vous revoir pour notre jubilé suivant !

\* 2 ans de garantie TOTALE. Kilométrage illimité. Garantie max 3 ans ou 100.000 km offerts par le constructeur en plus de nos conditions ou promotions actuelles. (Prix non contractuel 5.011/00 km - 135/km2 cv)

# Reine COLIGE

Pédicure - Podologue



Se rend à domicile

Reçoit les mardi et samedi, de 16 à 20h.

Tél. 081 46.15.54

Rue de Brimez, 127 - 5100 WÉPION

FUNERAILLES ET FUNERARIUMS

RUE DE LENNY N° 107A & 93  
5360 NATOYE

TEL 083/ 21.24.47 & 21.50.50

RUE JULIE BILLIART N° 34  
5000 NAMUR

TEL 081/ 26.09.99

TOUTES FORMALITES / SERVICE JOUR & NUIT  
FLEURS EN SOIE / MONUMENTS / PLAQUES  
SOUVENIRS MORTUAIRES.

# **AUTO PNEUS SERVICE**

Quai de l'Industrie, 2 - 5590 CINEY GARE

Tél. 083 21 51 29

**SPÉCIALISTE PNEUS TOUTES MARQUES**  
**GÉOMÉTRIE ÉLECTRONIQUE**

## **BOULANGERIE - PÂTISSERIE** **NÉLIS & FILS s.a.**

- \* *Tous produits de 1° choix*
- \* *Spécialités tartes au riz et gâteaux*
- \* *Grand choix de pains spéciaux*

Place Communale, 13  
5330 ASSESSE

Tél. 083 65.53.37





# Melvil Décoration

Ouvert le vendredi de 10 à 18h et sur rendez-vous

# JLP

Peintre - Tapissier  
Décoration intérieure et extérieure

La Fagne, 34 - 5330 ASSESSE - Tél./Fax: 083 65.52.15  
melvil\_deco@hotmail.com

## Ets F. DELVAUX & C<sup>o</sup>



Parquets  
& Isolation

BOIS  
PANNEAUX  
PORTES  
LAMBRIS

Avenue Schlögel, 39-41 - 5590 CINEY  
Tél. 083 21 25 27 - 21 18 48 - Fax. 083 21 12 43

Boucherie Charcuterie

### DELOBBE

Bœuf - Veau - Porc - Volaille



Rue du Try d' Andoy 5  
5530 DURNAL

Tél. 083 69 91 70

On porte à domicile

# Jardisart

25, Chaussée N4, 5330 SART-BERNARD  
Tél. 081 40 01 84 - Fax. 081 40 23 10

Architecte paysagiste  
création de jardins - pépinière  
Devis gratuit sans engagement

ENTREPRISE DE NETTOYAGE

# GANCLEAN

**VOITURES - VITRES - BUREAUX  
ENTRETIEN JOURNALIER**

Avenue Roi Albert, 20 - 5590 CINEY

GSM  
0477 236190

Tél :  
083 218611



ATELIER DE GARNISSAGE

*Crupet*

## ATELIER DE GARNISSAGE

**GARNISSAGE DE FAUTEUILS, SALONS  
CHAISES DE TOUS STYLES  
CONFECTION DE COUSSINS**

RUE DU COMTE, 3 - 5332 CRUPET  
TEL. 083 69 90 56 - FAX. 083 69 03 45  
GSM 0475 61 48 07

## Traiteur R. Poplimont



*Organisateur d'événements*

*Mariage*

*Communion*

*Repas d'affaires ...*

Avenue du Bois l'Evêque 25  
5100 Wierde

Tél : 081 43 59 85  
Fax: 081 83 38 12  
GSM : 0495 27 91 14

## BOTTON G. & Fils

- VIDANGE fosses septiques
- DÉBOUCHAGE canalisations



- Curage d'égoûts & averseoirs COMMUNAUX
- Nettoyage de citernes à eaux



- Location WC portables pour FESTIVITÉS

4 Rue de Lustin - 5330 MAILLEN  
023 65 51 39 - FAX 081 74 25 88

AGREGATION REGION WALLONNE

Nous sommes dans les Pages d'Or®

**SABLAGE - REJOINTOYAGE  
HYDROFUGATION  
RÉPARATION DE FAÇADES**

### Christian TITEUX

Chaussée de Dinant, 21a  
5334 FLOREE - ☎ (083) 65 50 23

Patron présent sur le chantier

Pas de sous-traitance

## *la maison du cadeau*

Jacqueline MACOR - PESESSE

**CADEAUX, SOUVENIRS  
& ACCESSOIRES DÉCORATIFS**

rue Haute, 9  
5332 CRUPET  
083 69 94 44

*Taverne - Restaurant - Crêperie*  
**« Al Besace »**

Rue Haute, 11  
5332 CRUPET  
(Près de l'église) - Tél. 083 69 90 41



## **RÉPAR - CUIR**



rue St Joseph, 9  
5332 CRUPET

Tél. 083 69 96 82.

**CUIR - DAIM - SKAI  
MOUTON RETOURNÉ**

**TECHNIQUE SPECIALE DE VULCANISATION**



## LES RAMIERS

Restaurant gastronomique

<b>Prix (euros)</b>	<b>de</b>	<b>à</b>
Lunch	31	
Carte	45	59
Menu	31	70

Fermeture hebdomadaire : lundi soir - mardi  
Par beau temps, dîner à la terrasse.

**HÔTEL** \* \* \* \*

**DU MOULIN  
DES RAMIERS**



http://[www.moulins.ramiers.be](http://www.moulins.ramiers.be)  
E-mail: [info@moulins.ramiers.be](mailto:info@moulins.ramiers.be)

à CRUPET - ☎ 083 69.90.70

Fax : 083 69.98.68